

Kita proceso šalis: Willem Stols (Halsteren, Nyderlandai), atstovaujamas advokatų S. Rodrigues ir C. Bernard Glanz

### Dalykas

Apeliacinis skundas dėl 2009 m. vasario 17 d. Europos Sąjungos tarnautojų teismo (pirmoji kolegija) sprendimo byloje *Stols prieš Tarybą* (F-51/08, dar nepaskelbta Rinkinyje), kuriuo prašoma jį panaikinti.

### Rezoliucinė dalis

1. Panaikinti 2009 m. vasario 17 d. Europos Sąjungos tarnautojų teismo (pirmoji kolegija) sprendimą byloje *Stols prieš Tarybą* (F-51/08, dar nepaskelbta Rinkinyje).
2. Grąžinti bylą Europos Sąjungos tarnautojų teismui.
3. Atidėti klausimo dėl bylinėjimosi išlaidų nagrinėjimą.

(<sup>1</sup>) OL C 167, 2009 7 18

### 2010 m. gruodžio 16 d. Bendrojo Teismo sprendimas byloje *HIT Trading ir Berkman Forwarding prieš Komisiją*

(Byla T-191/09) (<sup>1</sup>)

**(Muitų sąjunga — Integruotų elektroninių kompaktinių fluorescencinių lempų iš Pakistano importas — Importo muitų išieškojimas išleidus prekes — Prašymas atsakyti išieškoti importo muitus — Reglamento (EEB) Nr. 2913/92 220 straipsnio 2 dalies b punktas ir 239 straipsnis)**

(2011/C 38/21)

Proceso kalba: olandų

### Šalys

Ieškovės: *HIT Trading BV* (Lelistadas, Nyderlandai) ir *Berkman Forwarding BV* (Barendrecht, Nyderlandai), atstovaujamos advokato A. T. M. Jansen

Atsakovė: Europos Komisija, atstovaujama L. Bouyon ir H. Van Vliet, padedamų advokato Y. van Gerven

### Dalykas

Prašymas panaikinti 2009 m. vasario 12 d. Komisijos sprendimą C(2009) 747 galutinis, kuriuo pripažįstama, kad tam tikrų importo muitų įtraukimas į apskaitą išleidus prekes buvo pagrįstas ir kad atsakyti išieškoti šiuos muitus buvo nepateisinama (byla REC 01/08).

### Sprendimo rezoliucinė dalis

1. Atmesti ieškinį.

2. Priteisti iš *Hit Trading BV* ir *Berkman Forwarding BV* bylinėjimosi išlaidas.

(<sup>1</sup>) OL C 180, 2009 8 1.

### 2010 m. gruodžio 16 d. Bendrojo Teismo sprendimas byloje *Komisija prieš Arci Nuova associazione comitato di Cagliari ir Gessa*

(Byla T-259/09) (<sup>1</sup>)

**(Arbitražinė išlyga — Susitarimas, sudarytas dėl paramos nevyriausybių organizacijų surengtiems Europos diskusijų projektams 2003 metams — Ieškinys, pareikštas asociacijos pirmininkui — Kompetencijos nebuvimas — Susitarimo nevykdymas — Avansu sumokėtų sumų grąžinimas)**

(2011/C 38/22)

Proceso kalba: italų

### Šalys

Ieškovė: Europos Komisija, atstovaujama A.-M. Rouchaud-Joët ir N. Bambara, padedamų advokato M. Moretto

Atsakovai: *Arci Nuova associazione comitato di Cagliari* (Kaljaris, Italija), iš pradžių atstovaujama advokato S. Diana, vėliau — advokato P. Aureli, ir *Alberto Gessa* (Kaljaris, Italija)

### Dalykas

Arbitražinė išlyga grindžiamas ieškinys pagal EB 238 straipsnį, kuriuo prašoma priteisti iš *Arci Nuova associazione comitato di Cagliari* bei, asmeniškai ir solidariai, iš A. Gessa Komisijos sumokėtą avansą pagal sutartį 2003-1550/001-001 ir palūkanas.

### Sprendimo rezoliucinė dalis

1. Atmesti ieškinį, kiek jis susijęs su *Alberto Gessa*.
2. Priteisti iš *Arci Nuova associazione comitato di Cagliari* sumokėti Europos Komisijai 15 675 eurų pagrindinę sumą su 7,32 % palūkanomis nuo 2007 m. gegužės 20 d. iki visiško skolos sumokėjimo.
3. Priteisti iš *Arci Nuova associazione comitato di Cagliari* bylinėjimosi išlaidas.

(<sup>1</sup>) OL C 220, 2009 9 12.